

# 💵 সুনান আন-নাসায়ী (তাহকীককৃত)

হাদিস নাম্বারঃ ১৪৮৫ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ১৪৮৬]

পর্ব-১৬: গ্রহণ (সূর্য/চন্দ্র) (১৮)

পরিচ্ছেদঃ ১৬: অন্য আর এক প্রকার বর্ণনা

باب نَوْعٌ آخَرُ

### আরবী

أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قال: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ، قال: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ، قال: انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ النَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ يَجُرُّ ثَوْبَهُ فَزِعًا حَتَّى أَتَى الْمَسْجِد، فَلَمْ يَزَلْ يُصَلِّي بِنَا حَتَّى انْجَلَتْ، فَلَمَّا انْجَلَتْ، فَلَمَّ الْجُلَتْ، فَلَمَّ الْجُلَتْ، فَلَمَّ الْجُلَتْ، فَلَمْ يَزَلْ يُصَلِّي بِنَا حَتَّى انْجَلَتْ، فَلَمَّا انْجَلَتْ، قَالَ: إِنَّ نَاسًا يَزْعُمُونَ أَنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ إِلَّا لِمَوْتِ عَظِيمٍ مِنَ الْعُظَمَاءِ وَلَيْسَ كَذَلِكَ، إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَد وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَتَانِ مِنْ وَلَيْسَ كَذَلِكَ، إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَد وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَتَانِ مِنْ أَلِكَ وَلَيْسَ كَذَلِكَ، إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَد وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَتَانِ مِنْ أَلْكُ وَكِنَّ وَجَلَّ إِنَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا بَدَا لِشَيْءٍ مِنْ خَلْقِهِ خَشَعَ لَهُ، فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ فَصَالُوا كَأَحْدَثِ صَلَاةٍ صَلَيْةً مَوْلَ أَلْمَكْتُوبَةٍ .

تخریج دارالدعوه: سنن ابی داود/الصلاة ۲۲۷ (۱۹۹۳) مختصراً، سنن ابن ماجم/الإقامة ۱۵۲ (۱۲۲۲)، (تحفة الأشراف: ۱۱۲۲۱)، مسند احمد ۲۲۹، ۲۲۹، ۲۷۷، ۲۷۷، ویأتی عند المؤلف بأقام: ۱۲۸۹، ۱۳۹۰ (ضعیف) (اس کی سند اور متن دونوں میں اضطراب ہے، اس کا سبب ابو قلابہ مدلس ہیں، دیکھئے إرواء رقم:

صحيح وضعيف سنن النسائي الألباني: حديث نمبر 1486 \_ ضعيف

#### বাংলা

১৪৮৫. মুহাম্মাদ ইবনু বাশশার (রহ.) ..... নুমান ইবনু বাশীর (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, রস্লুল্লাহ (সা.)-এর



যুগে একবার সূর্যগ্রহণ লাগল। তখন তিনি ভীতসন্তুস্ত হয়ে তার কাপড় সামলাতে সামলাতে বের হয়ে মসজিদে গেলেন এবং আমাদের নিয়ে এভাবে সালাত আদায় করতে থাকলেন যে, সূর্য আলোকিত হয়ে গেল। যখন সূর্য আলোকিত হয়ে গেল, তখন তিনি বললেন, মানুষেরা ধারণা করে যে, সূর্য এবং চন্দ্রগ্রহণ শুধু বিশিষ্ট ব্যক্তিদের ইন্তিকালের কারণেই হয়ে থাকে, কিন্তু বিষয়টি তা নয়। কারও জন্ম মৃত্যুর কারণে চন্দ্র-সূর্য গ্রহণ হয় না, বরং তা হলো আল্লাহর নিদর্শনসমূহের দু'টি নিদর্শন। যখন আল্লাহ তা'আলা তাঁর কোন সৃষ্টির প্রতি তাঁর নিদর্শনের বহিঃপ্রকাশ ঘটান, তখন ঐ সৃষ্টি তার অনুগত হয়ে যায়। অতএব, তোমরা যখন তা দেখ, তখন সালাত আদায় কর, তোমাদের আদায়কৃত ফর্য সালাতের মধ্যে সম্প্রতি আদায়কৃত সালাতের ন্যায়।

## **English**

Another version

It was narrated that An-Nu'man bin Bashir said: The sun eclipsed during the time of the Messenger of Allah () and he rushed out, dragging his cloak until he came to the masjid. He continued leading us in prayer until the eclipse ended. When it ended, he said: 'People claim that the eclipse of the sun and moon only happen when a great man dies, but that is not so. Eclipses of the sun and the moon do not happen for the death or birth of anyone, but they are signs from Allah (SWT), the Mighty and Sublime. When Allah, the Mighty and Sublime, manifests Himself to anything of His creation, it humbles itself before Him, so if you see that then pray like the last obligatory prayer you did before that.'

## ফুটনোট

সনদ দুর্বলঃ সনদে বর্ণিত আবু কিলাবাহু ও নু'মান- এ দু'জনের মাঝে ইনকিতা রয়েছে; আবু দাউদ ১১৯৩, ইবনু মাজাহ ১২৬২, মুসনাদে আহমাদ ১৮৩৯১, সহীহ ইবনু খুযায়মাহ ১৪০৪, ইবনু মাজাহ ১২৬২।

হাদিসের মান: যঈফ (Dai'f) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ হাদিস একাডেমি 🛘 বর্ণনাকারীঃ নু'মান ইবনু বশীর (রাঃ)

🧕 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন